

Liebe mosaïque Freund\*innen!  
Das Video unserer Eröffnungsfeier ist da!!!

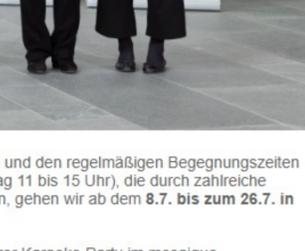


Ein großer Dank dafür geht an Trang Vo, Jakob Mährlein, Jeremias Kraus!

Seit unserem letzten Newsletter sind nun wieder ein paar lebendige Wochen vergangen und wir blicken auf eine Reihe wunderbarer Veranstaltungen in unserem Haus zurück.

Hier nur eine kleine Auswahl:

Im Juni gab es sehr interessante Einblicke in die Welt der Brailleschrift dank Kirstin, einen **Simultan-Schach-Abend** mit Karol, ein kulinarisches Highlight mit dem zweiten **Meet & Eat**, organisiert von Studierenden der Leuphana Universität in Kooperation mit der FABS und einen **Mitmach-Workshop** "mosaique begegnen". Musikalisches Highlight war die **Jam Session**, die von Lennart und Joscha organisiert wurde; literarisch und künstlerisch ging es bei der **Buchpräsentation** "El Miedo" von Anna Maria zu.

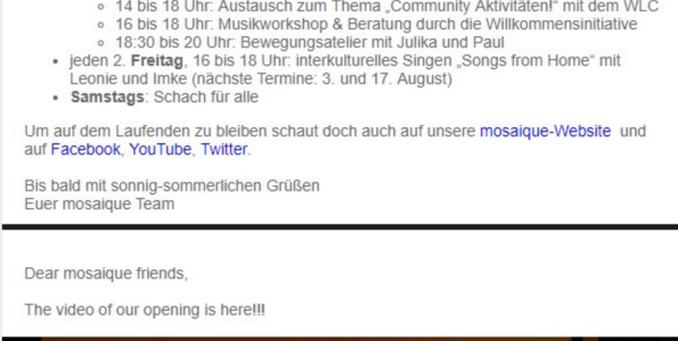


Am 20. Juni 2018 wurden wir zur **Bundespreisverleihung des Wettbewerbs von startsocial e.V.** ins Bundeskanzleramt eingeladen. Stellvertretend für die zahlreichen ehrenamtlichen Aktiven im mosaïque nahmen Corinna und Eva die Urkunde in Berlin und herzliche Grüße der Kanzlerin an das gesamte mosaïque-Team entgegen.



Nach all diesen wundervollen Veranstaltungen und den regelmäßigen Begegnungszeiten (Montag bis Freitag, 14 bis 19 Uhr und Samstag 11 bis 15 Uhr), die durch zahlreiche unermüdliche Ehrenamtliche gestemmt werden, gehen wir ab dem **8.7. bis zum 26.7. in Sommerpause**.

Wir laden Euch herzlich ein, am 27.7. zu unserer Karaoke-Party im mosaïque dazuzustoßen!



**Kommende Veranstaltungen im Juli/August:**

- 20.07.18: mosaïque beim **Picknick im Park** am Weissen Turm
- 27.07.18, ab 19 Uhr: **Karaoke** Abend im mosaïque
- 31.07.18, 9 bis 15 Uhr: **Ferienprogramm Sonnenklar**
- 03.08.18, 10:30 Uhr: mosaïque stellt sich im „The Tale's Café“ dem **A Summer's Tale Festival** vor
- 14.08.18, 19 Uhr: **Vortrag** Initiative Bedingungsloses Grundeinkommen
- 15.08.18, 19 Uhr: Initiativen-Treffen **Wandelwoche**

**Unsere regelmäßigen Veranstaltungen & Angebote (wieder ab dem 27.7.):**

Ganz neu sind dabei die Thementage, an denen das Welcome & Learning Center (WLC) Beratung zu den u.g. Themen anbietet.

- **Montag-Freitag**, 14 bis 16 Uhr Deutschunterricht für Anfänger und Fortgeschrittene mit Rainer und Doro vom WLC
- **Montags**,
  - 16 bis 18 Uhr: Schach für alle
  - 16 bis 18 Uhr: Energy Dance mit Silke
  - 16 bis 18 Uhr: Beratung durch die Willkommensinitiative
- **Dienstags**,
  - 14 bis 18 Uhr: Beratung zum Thema „Wohnen“ vom WLC
  - 17:30 bis 19 Uhr: Kundalini Yoga mit Janna
- **Mittwochs**,
  - 14 bis 18 Uhr: Beratung zum Thema „Arbeit, Ausbildung, Studium“ vom WLC
  - 16 bis 18 Uhr Deutschkurs für Fortgeschrittene mit Timo vom WLC
- **Donnerstags**,
  - 14 bis 18 Uhr: Austausch zum Thema „Community Aktivitäten!“ mit dem WLC
  - 16 bis 18 Uhr: Musikworkshop & Beratung durch die Willkommensinitiative
  - 18:30 bis 20 Uhr: Bewegungsatelier mit Julika und Paul
- jeden 2. **Freitag**, 16 bis 18 Uhr: interkulturelles Singen „Songs from Home“ mit Leonie und Imke (nächste Termine: 3. und 17. August)
- **Samstags**: Schach für alle

Um auf dem Laufenden zu bleiben schaut doch auch auf unsere **mosaique-Website** und auf **Facebook, YouTube, Twitter**.

Bis bald mit sonnig-sommerlichen Grüßen  
Euer mosaïque Team

Dear mosaïque friends,  
The video of our opening is here!!!



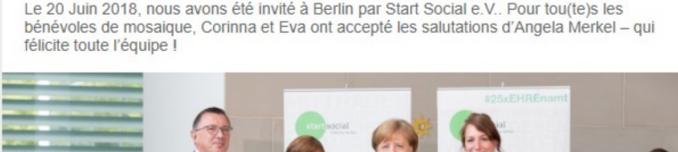
Thanks a lot to Trang Vo, Jakob Mährlein, Jeremias Kraus!

Since our last newsletter, many great events and wonderful weeks have passed. Here's a short selection:

In June, Kirstin gave us interesting insights in the world of Braille, Karol organised a **simultaneous chess** evening and the second **Meet & Eat** evening with great international food was organised by students of the Leuphana University in cooperation with the FABS. A musical highlight was the **Jam Session**, organized by Lennart and Joscha and Anna Maria moved us a lot with her **book presentation** „El Miedo“



On the 20th of June 2018, we were invited to go to Berlin for the **Start Social competition**. Representing all volunteers at mosaïque, Corinna and Eva received greetings from Angela Merkel – as a thank you for the work the whole mosaïque team did these last months and years!!



**Next events in July / August:**

- 20.07.18: mosaïque at the **picnic** at the park "am Weißen Turm"
- 27.07.18, 7 p.m.: **Karaoke** evening in the mosaïque
- 31.07.18, 9 a.m. to 3 p.m.: **Activity during school holidays "Solar Energy"**
- 03.08.18, 10:30 Uhr: mosaïque presents the House of Cultures at „The Tale's Café“ during **A Summer's Tale Festival**
- 14.08.18, 19 Uhr: **Speech** of the initiative Bedingungsloses Grundeinkommen
- 15.08.18, 19 Uhr: Meeting of initiatives of the **Week of Transition**

**Regular events (after the 27.7.):**

The Welcome & Learning Center (WLC) will offer consultations with various topics.

- **Monday to Friday**, 2-4 p.m.: German Classes offered by Rainer and Doro (Welcome & Learning Center)
- **Mondays**,
  - 4-6 p.m.: Chess for everyone
  - 4-6 p.m.: Energy Dance with Silke
  - 4-6 p.m.: Consultations by the Welcome Initiative
- **Tuesdays**,
  - 2-6 p.m.: Consultation on accommodation from the WLC
  - 5:30-7 p.m.: Kundalini Yoga
- **Wednesdays**,
  - 2-6 p.m.: Consultation on Jobs, formations and studies from the WLC
  - 4-6 p.m.: German Classes offered by Timo (Welcome & Learning Center)
- **Thursdays**,
  - 2-6 p.m. Exchange on topics around "Community activities" with the WLC
  - 4-6 p.m.: Music Workshop & Consultations by the Welcome Initiative
  - 6:30-8 p.m.: Motion Workshop with Julika and Paul
- **Every second Friday**, 4-6 p.m. Intercultural Singing "Songs from Home" with Leonie and Imke
- **Saturdays**: Chess for everyone

Stay informed: **mosaique @Facebook**. Announcements and reports of our activities can be found on our **website**.

We are looking forward to meeting you in our mosaïque house - for events, just having a coffee or nice chat or meeting friends!

See you soon!  
Your mosaïque team

Chers ami(e)s de mosaïque!  
Nous vous présentons la vidéo de notre soirée d'ouverture !!



Merci beaucoup à Trang Vo, Jakob Mährlein et Jeremias Kraus!

Beaucoup de choses se sont passées depuis notre dernière newsletter... des événements extraordinaires :) Voici une petite sélection:

En Juin, Kirstin a donné des aperçus dans le monde de la **braille**, Karol a organisé une **soirée „échecs“** et notre deuxième „**Meet and Eat**“ a eu lieu, organisé par des étudiants de l'université en coopération avec la FABS. Lennart et Joscha ont organisé la troisième **Jam Session** et Anna Maria a présenté son **nouveau livre** „El Miedo“



Le 20 Juin 2018, nous avons été invité à Berlin par Start Social e.V.. Pour tou(te)s les bénévoles de mosaïque, Corinna et Eva ont accepté les salutations d'Angela Merkel – qui félicite toute l'équipe !



**Événements à venir en Juillet/Aout:**

- 20.07.18: mosaïque au pique-nique au Weissen Turm
- 27.07.18, ab 19 Uhr: **Soirée Karaoke**
- 31.7.2018, 9 bis 15 Uhr: Program de vacances pour des enfants: **Sonnenklar**
- 03.08.18, 10:30 Uhr: mosaïque au **Summer's Tale Festival**
- 14.08.18, 19 Uhr: Présentation sur le revenu universel
- 15.08.18, 19 Uhr: Rendez vous des initiatives „Wandelwoche“

**Nos événements réguliers (après le 27.7.2018)**

Il y a aussi des nouvelles consultations régulières, organisées par le Welcome & Learning Centre (WLC):

- **Lundi - Vendredi**, 14h-16h Cours d'allemand pour débutant.e.s et avancé.e.s par le Welcome & Learning Center
- **Lundi**,
  - 16 – 18h Orientation & Accompagnement (Initiative d'accueil, « Willkommensinitiative »)
  - 16 – 18h Energy Dance avec Silke
  - 16 – 18h échecs avec Karol
- **Mardi**,
  - 14 – 18h Consultations/aides autour du thème „logement“ (WLC)
  - 17h30 – 19h Yoga avec Janna
- **Mercredi**,
  - 14 – 18h: Consultations/aides autour du thème „Travail, Formation, Etudes“ (WLC)
  - 16 – 18h Cours d'allemand pour avancé.e.s avec Timo (WLC)
- **Jeudi**,
  - 14 – 18h Echanges autour du thème „Community Activité“ (WLC)
  - 16 – 18h Orientation et accompagnement (Willkommensinitiative)
  - 16 – 18h Atelier musique « mosaïque fait de la musique » : Workshop ouvert à tou.te.s, venez passer nous voir !
  - 18h30 – 20h30 Atelier mouvement avec Julika et Paul
- **Vendredi**, 16 – 18h Chant interculturel "Songs from Home" avec Leonie et Imke (toutes les deux semaines)
- **Samedi** 11 – 15h: jouer aux Echecs

Merci pour votre soutien - c'est grâce à vous que mosaïque existe! On a hâte de vous accueillir chez nous!

A très vite,  
L'équipe mosaïque